

## Index of Content „Teksty Drugie” 2010 no 4

### Foreword

**Grzegorz GROCHOWSKI**

**6** The Literary Construction of Reality

### Essays

**Erazm KUŽMA**

**15** Art in Niklas Luhmann's Operative Constructivism

**Bogdan BALICKI**

**30** Empirical Literary Studies: A Line of Literary Research and Scholarly Method

**Bartosz RYŻ**

**51** The Limit of Literary Studies: A Systemic Analysis

**Jarosław PŁUCIENNIK**

**62** Is there Anything like a Literary Categorisation of the World?

**Magdalena REMBOWSKA-PŁUCIENNIK 73** Narrative Models of Intersubjectivity

**Piotr SOBOLCZYK**

**88** Cognitive vs. Cognitional? Poetics vs. Poietics?

### Discussions and Analyses

**Paweł WOLSKI**

**101** How Perceptive is the 'beobachter'?

**Marek BERNACKI**

**113** Cognitivism in Poetics and Stylistics

**Jerzy FRANCZAK**

**119** The Avant-Garde: An Unfinished Project

**Grzegorz MARZEC**

**126** It's Literature, Stupid?

### Presentations

**Mark TURNER**

**136** Double-Scope Stories  
Trans. Jarosław Pluciennik

**Siegfried J. SCHMIDT**

**151** Literary Studies as an Interdisciplinary Undertaking  
Trans. Bogdan Balicki

## Conversations

- 169** Constructivism, Comparative Studies,  
Identity: Steven Tötösy de Zepetnek Talks  
to Agata Zawiszecka and Andrzej  
Skrendo

## Opinions

**Andrzej SKRENDO**

- 180** A Peculiar Type of Untranslatability: On  
Difficulties in Translation Theory, with  
Reference to Hermeneutics

**Maciej ADAMSKI**

- 197** A New Prototype of Genre Theory

## Monographs

**Cezary ZALEWSKI**

- 207** Impossible *Catharsis*: Ingarden and  
Ricoeur's Readings of Aristotle's *Poetics*

## Commentaries

**Justyna TABASZEWSKA**

- 221** Trauma as an Aesthetic Affective Experience:  
An Analysis of 'Emphatic Vision'

## Testimonies

**Jacek KOPCIŃSKI**

- 235** When no Street Makes Sense: The War  
by Young Polish Stage Directors  
and Playwrights

## Wanderings

**Štěpán BALÍK**

- 247** The Tradition of Czech Humour and  
'Mystification'

- 267** Author's Biographical  
Notes